

## Serbo-Croate

Niveau d'étude Bac +3 Composante Lettres et langues

### Présentation

### Description

#### Langue écrite :

structure morphologique du verbe, principaux groupes de verbe, adjectifs, méthodologie de l'expression écrite, lecturecompréhension des textes, traduction et expression écrite, emploi des dictionnaires et des ouvrages de référence; maîtrise de la langue écrite et des techniques de la traduction, acquisition des structures de langue plus complexe, verbes de mouvement, dérivation du verbe, accent des formes verbales, aspect des verbes, formes irrégulières fréquentes.

Emploi des dictionnaires et des ouvrages de référence.

#### Langue orale:

pratique de l'oral et de la lecture, compréhension orale, exercices de grammaire appliquée, conjugaisons, déclinaisons, degrés de comparaison, prépositions, les mots-phrases; syntaxe de la subordonnée, divers types de comparatif et de superlatif, systématisation des types de numéraux, exercices de traduction orale, exercices d'interprétariat, exposés en serbo-croate.

#### Littérature :

- -Pavle Cosic, Srpski za strance, tekstovi, vezbe, igre, Slavica/Balcanica, 2004.
- -Serbian for Foreigners, Institut za strane jezike, Belgrade, Tome 2, 2007.
- -Vesna Kosovc & Vida Lukic, Ucimo hrvatski, Skolska knjiga, Zagreb, Tom 1, 2007.
- -Zenaida Karavdic, Bosanski jezik kao strani jezik, BURCH, Sarajevo, 2011.
- -Paul-Louis THOMAS & Vladimir OSIPOV, Grammaire du bosniaque, croate, monténégrin, serbe (BCMS), Institut des études slaves, Paris, 2012.
- -Branislav Grujic, Dictionnaire français-serbe/serbe-français, Obod, Cetinje, 1993.



- -Radmila Culajevic, Srpsko-francuski recnik, Belgrade, 1994.
- D. Batakovic, (dir.), Histoire du peuple serbe, Lausanne, L'Age d'Homme 2005.
- -La Serbie et la France : une alliance atypique. Les relations politiques, économiques et culturelles,1870-1940, D. T. Batakovi# (dir.), Institut des Etudes Balkaniques, Académie serbe des Sciences et des Arts, Belgrade 2010.
- -Ivan Djuric, Glossaire de l'espace yougoslave, L'Esprit des péninsules, Paris, 1998.

Cours à distance, SPOC : MdL

# Heures d'enseignement

TP TP 16h
P-SJP Simulation et jeu pédagogiques 2h